



Aarau,

Ende Juni 81

8. Jahrgang

Nr. 56

Auflage:

1450 Exemplare

Redaktion:

064 24 63 44

**TELLI-
POST**

Offizielles
Mitteilungs-
blatt des
Gemeinschafts-
zentrums Telli
und des
Quartiervereins

Liebe Tellianer

Es ist eine Freude, Präsident des Quartiervereins zu sein und solch engagierte Quartierbewohner vertreten zu dürfen. Knapp hundert ausgefüllte Fragebogen zur Bündten-Idee des Stadtbauamtes sind bei mir eingegangen.

Mit einer Ausnahme stellen sich alle Beantworter negativ zur Idee, Bündten auf den Rasenflächen um die Wohnhochhäuser zu errichten. Das Urteil ist sehr eindeutig und durchwegs sehr hart in der Aussage. So wie Herr A. von Arx - seine Stellungnahme ist weiter hinten abgedruckt - der Meinung ist, dass die für die Mieter der Telli-Wohnzeilen konzipierten Grün- und Erholungsflächen, die dann eben auch uneingeschränkt benützt werden dürfen,

durch allfällige Bündten nachhaltig gestört würden, so haben auch viele andere Wohnzeilen-Mieter ihrer Ablehnung der Bündten-Idee mit kräftigen Worten Ausdruck gegeben. Jemand weist in diesem Zusammenhang recht aufgebracht darauf hin, dass es allenfalls noch logischer wäre, Bündten zwischen den städtischen Mehrfamilienhäusern am Evers- und Gyrixweg vorzusehen, da es sich beim Land dort um städtischen Grund und dazu noch um ebene Flächen handeln würde.

Es ist ja nun in aller Klarheit hier nochmals festzuhalten, dass es sich bei den Grünflächen um die Telli-Wohnzeilen um nicht - öffentlichen Grund und Boden handelt, so dass es der Stadtverwaltung schwer fallen dürfte, besonders nach diesen eindeutigen Meinungsäusserungen der Telliener, die Eigentümer der Grünflächen zur Erstellung von Bündten zu bewegen.

Ich selbst bin für Eure Stellungnahme, liebe Telliener, sehr froh, denn mich schaudert der Gedanke, die wunderschöne Parklandschaft um die Wohnzeilen, die eben erst jetzt, da die Bäume diesen Erholungsraum richtig zu strukturieren beginnen, durch Fremdkörper, wie sie Bündten meines Erachtens eher wären, nachhaltig stören, wahrscheinlich sogar zerstören zu lassen.

Zwei positive Ergebnisse hat aber meines Erachtens die jetzt so arg zerpflückte Idee des Stadtbauamtes doch gebracht: Sehr oft wurde darauf hingewiesen, es sollte der Rasen durch Naturwiesen ersetzt werden, und die Idee der Kinderbündten wäre nur im Zusammenhang resp. unter der Aufsicht des Kindergartens realisierbar. Ich hoffe, dass beide Anregungen weiterverfolgt werden.

Sollen wir jetzt zur Tagesordnung übergehen?

Ich bin mit Oski Schraner der Meinung, mitnichten! Es bleibt die Frage bestehen, wo sollen die Telli-Bündtner inskünftig bündtner? Und es bleibt die von Oski gestellte Frage bestehen, ist denn die Erstellung des Primarschul-Pausenplatzes tatsächlich so dringend! Ich will auch gleich noch zuhänden des städtischen Tiefbauamtes, des städtischen Hochbauamtes und zuhänden des Stadtbauamtes und der Stadtregierung festhalten, dass anlässlich der Generalversammlung des Quartiervereins Telli vom 29. Februar 1980 vom Vizeammann der Stadt Aarau Bauumfang und Baubeginn der Heilpädagogischen Schule vorgestellt wurden und damals und auch später immer wieder versichert wurde, die erst kürzlich neuerrichteten Bündten würden durch diesen Bau nicht tangiert. Wieso soll sich nun plötzlich alles ändern? Sollte es sich herausstellen, dass diese Bündten nur das Opfer eines "Auffassungstreits" zwischen Fachleuten oder allenfalls zwischen den verschiedenen, von mir genannten städtischen Aemtern werden sollte, so finde ich das nicht nur unklug und bedauerlich, sondern eine Angelegenheit, die einem weisen und tatkräftigen Schiedsrichter ruft. Der Stadtammann war an der von mir benannten Generalversammlung ebenfalls anwesend.....

Aber nun zu einem anderen Thema. Mit Riesenschritten nahen nicht nur der Maienzug und die Sommerferien, sondern auch die Bundesfeier, der 1. August!

Die Frage nach dem idealen Standort oder nach einem idealeren Standort für die städtische Bundesfeier hat seit

**Innenausbau
Reparatur-
Schnelldienst
Renovationen**



**Fragen Sie den
Fachmann!**

Gysi AG Weihermattstr. 90 5001 Aarau Tel. 064 - 22 28 42

dem letztjährigen Appell des leider viel zu früh verstorbenen Stadtrates Basler auch den städtischen Behörden keine Ruhe gelassen. Auf Initiative des Adjunkten der Stadtkanzlei, Herrn A. Geissmann, konferierten anfangs April dieses Jahres Exponenten des Verkehrsvereins, der traditionsgemäss die offizielle Bundesfeier organisiert, mit Vertretern der Quartiere Telli und Goldern, welche in den letzten Jahren eigene Quartierfeiern durchgeführt hatten, und es schälte sich nach ausgiebiger Diskussion um mögliche Standorte für die offizielle 1. Augustfeier (Tellingring, Kasernenplatz, Roggenhausen) als beste Lösung der Maienzugplatz im Schachen heraus.

Der Platz ist gross genug, um auch viele Teilnehmer aufzunehmen; er ist für alle Aussenquartiere in etwa gleich weit entfernt, und er ist gut erreichbar, und er ist auch - vorab für jüngere Ehepaare gut mit dem eigenen Wagen - und demzufolge auch mit Kleinkindern gut erreichbar, und der Wagen kann im Schachen auch problemlos parkiert werden.



*Wir sind dem Traum
von der ewigen Jugend
einen kleinen Schritt
nähergekommen.*

KOSMETIKSTUDIO

Charmelle

Gynixweg 7 (Telli)
5000 Aarau ☎ 064 22 66 47



Collistin Kur

Bellmont Aarau

Glas-+Gebäudereinigung

Rüt mattstrasse 11
Postfach 396
Telefon 064/22 78 22

Für Privat, Industrie und
Gewerbe

Unterhaltsreinigung
im Abonnement

Teppichshampoonieren

Umzugwohnungen

Frühlingsputzete

Ein klarer Nachteil besteht für unmotorisierte, ältere Mitmenschen. Diesen Nachteil will der Quartierverein Telli für die Telligebewohner, nicht nur für ältere, sondern für alle, die zur Bundesfeier in den Schachen gehen wollen, und es sollten eigentlich alle gehen, kompensieren.

Am 1. August 1981 wird ab 19.00 Uhr bis 01.00 Uhr Nachts ein Quartierverein-Gratisbus zwischen der Telli und dem Schachen pendeln! Sie haben es erraten: der Quartierverein hat beschlossen, angesichts der Bereitschaft der Organisatoren der offiziellen städtischen Feier, diese dieses Jahr in erreichbarer Nähe der Stadt anzuschicken, auf eine Quartierfeier zu verzichten, nicht zuletzt auch im Gedenken an den letztjährigen Aufruf des verstorbenen Stadtrats Basler um vermehrte Solidarität. Anstelle eines eigenen Festes stellt der Quartierverein für die Telligebewohner einen Gratisbus und hofft, dass viele Telligebewohner an der 1. Augustfeier auf dem Maienzugplatz im Schachen teilnehmen werden. Das Programm wird

Adresse Telli-Post: Postfach 181, 5004 Aarau
Telefon 24 63 44

Die Telli-Post erscheint von Januar bis Juni jeweils Ende Monat, vom September bis Dezember Mitte Monat (11 Ausgaben pro Jahr).

Redaktionsschluss: Im ersten Halbjahr am 15. des Monats
im zweiten Halbjahr am 1. des Monats

Nun auch eine Opelvertretung in Ihrer Nähe!

telli garage ag

Tellistrasse 90
5000 Aarau
Tel. 064 / 24 40 55



Verkauf Service Reparaturen Superbenzin

meines Wissens den üblichen patriotischen Teil beibehalten, was ich sehr begrüße, und auch die Geselligkeit nicht zu kurz kommen lassen, so wie wir es in der Telli gewohnt waren. Zudem soll für die Aarauer Jugend noch ein Parallelprogramm auf die Beine gestellt werden, in deren Mittelpunkt eine Diskothek stehen wird. Die Disco-Gruppe des Gemeinschaftszentrums Telli hat sich bereit erklärt, ihre reichen Erfahrungen in den Dienst dieser 1. August-Disco im Schächen zu stellen, und sie wird sich an den Vorbereitungsarbeiten und am Betreuen beteiligen.

Ich wünsche allen Tellianern einen frohen Maienzug, erholsame Ferien und eine schöne Bundesfeier.

Mit freundlichen Telligrüssen
Dr. Heinz Erwin Müller
Präsident des Quartiervereins



Werner **BRINER**
Malergeschäft **AARAU**

Telefon:

Geschäft 064 22 23 36 Mühlemattstrasse 91, 5000 Aarau
Privat 064 24 60 50 Tannerstrasse 5, 5000 Aarau



Taschenstempel
Handstempel
Selbstfärbestempel
Metallstempel

Wir fabrizieren selbst ...



Berner AG 5001 Aarau
Büromaterial Stempelfabrik Offsetdruck Lichtpausen
Kreuzplatz 135 Telefon 064 22 38 91

Gute Beratung
und kurze
Lieferzeiten



STEMPEL

Zum dradänke....

Die Gedanken die ich hier in meiner Rubrik niederschreibe, haben mir einen Brief beschert. Darin schreibt mir eine Familie aus der Telli, dass sie sich jeweils sehr freue über mein Geschriebenes und ermutigt mich damit fortzufahren.

Mich haben diese Zeilen ehrlich gefreut, nicht nur das, tatsächlich haben sie mir auch Mut und etwas Freude an mir selbst geschenkt.

Wie wenig bedarf es doch um etwas Wärme, Zuversicht und Sicherheit an einen Menschen heranzutragen. Und wie selten tun wir es ! Viel schneller, manchmal gar unbedacht gehen uns kritische und negative Aeusserungen über die Zunge, machen den Betroffenen unsicher, ängstlich oder gar mutlos. Und wie viel mehr hätten wir doch tagtäglich Anlass zu loben, gutes zu sehen und dem andern mitzuteilen. Unsere Kinder, unsere Partner, unsere Freunde und Nachbarn, sie alle haben Eigenschaften oder tun Dinge die es verdienten beachtet und gelobt zu werden. Ein Lob, ein ermutigendes Wort vermag Wärme und das Gefühl des Angekommenseins zu schenken, das wiederum gibt uns viel eher die Fähigkeit gegen Unzulänglichkeiten anzukämpfen, als ständige Kritik, die letztlich nur zermürend wirkt.

Ich wünsche Ihnen ganz herzlich viele frohe, sonnige vor allem aber (menschlich)-warme Ferientage !

Ihre Margrith Basler

Damen-Herren

Perücken Toupé



Aarau: Telli-Zentrum Tel. 064/22 17 70
Baden: Weiße Gasse 17 Tel. 056/22 53 32
Wettingen: Landstr. 37 Tel. 056/26 60 90
Kleindöttingen: Hauptstr. 230 Tel. 056/45 10 62



Kontaktnachmittag

Sommerzeit = Reisezeit!
Wir machen im Juli eine Pause und treffen uns wieder am:

Mittwoch, den 12. August um 14.30 Uhr
im Gemeinschaftszentrum

Hoffentlich gut erholt und voller Ferien-
erlebnisse!

En gueti Zyt wünscht Euch

Die Vorbereitungsgruppe

Hinweise und Mitteilungen

Mütterberatung und Säuglingsfürsorge:

Die Beratung findet statt: nach den Sommerferien:
am 12.8.1981 14.00 - 16.00 Uhr

AKTION ALTPAPIER Altpapier bitte bereitstellen:

Rüt mattstrasse: freitags bis 18.00 h

Delfterstrasse: donnerstags bis
13.00 h

ANDRES SPORT

Erlinsbach

NEU im EINKAUF-
ZENTRUM TELLI

- Sportschuhe,
- Sportkleider
- und Geräte

- Ihr Besuch freut uns

- Stets günstige Sonderaktionen:
z. B. Trainer für nur 54.—

ECHO

Bündten zwischen den Wohnzeilen würden die Exklusivität und den Luxus unserer Umgebung zerstören. Die Wohnzeilen wären nur noch Miethäuser, wie sie überall sonst auch anzutreffen sind. Sie wären nicht mehr so attraktiv und die Menschen drin würden ein oder zwei Grad trister.

Bündten sind nützlich und machen dem Hobby-Gärtner Freude, wenn er sich darin ungestört bewegen kann. Man werfe einmal einen Blick in die Gärten zwischen der Wohnzeile 3 und der Kläranlage. Diese Leute fühlen sich dank der Abgeschlossenheit so wohl, dass sie auch an schönen Sonntagen darin "kampieren". Mit einigem guten Willen und Verständnis liessen sich weitere ähnliche Flächen frei machen.

Alle sollen ihre Freude haben, die Mieter an der exklusiven Umgebung, die Vermieter am regen Zuspruch von Mietinteressenten, die Hobby-Gärtner an Bündten, wo sie ungestört werken, gärtnern und sonnenbädern können.

Wird in naher oder ferner Zukunft Kabis und Kohl zwischen den Wohnzeilen in der Telli gepflanzt?

Kabis wächst zu heissen Sommerzeiten nicht nur in den Bündten, um die es gemäss Mitteilung in der letzten Telli-Post geht. Auch in einigen Stadthaus-Köpfen ist solcher üppig am spriessen. Ich überlege mir:

Bündtenbesitzer sind nicht Leute, die sich gerne an der Arena zur Schau stellen. Gratis-Zuschauer, allesamt mit Arena-Balkonplätzen hätten sie zu Hauf. Ihre Gartenbaukünste würden durch so manches Opernglas kritischen Betrachtungen unterzogen. Die befreiende Beschäftigung mit der Natur würde rasch zu stressgeladenen Zwängen.

Die in den Wohnzeilen lebenden Menschen freuen sich an der exklusiven Parklandschaft vor ihren Balkonen. Die motorfahrzeugfreien Flächen sind ein seltener Luxus, der manches üble Gerede über die Bewohner der "Stau-mauern" voll aufwiegt. Die Telli, und das ist nicht nur meine Meinung, ist heute eines der schönsten Wohngebiete der Stadt.

Und zwischen den Wohnzeilen muss der schöne Park erhalten bleiben. Die besondere Atmosphäre desselben könnte noch gesteigert werden, wenn anstelle des Rasens Sommerwiese mit allen Gräsern, Feld- und Wiesenblumen, zirpenden Käfern, summenden Bienen und den Frühlings-, Sommer- und Herbstdüften erstünde. Wohnzeilen-Kinder könnten Wiesen-Blumensträuße pflücken um ihren Muttis auf diese natürlichste Art und Weise ihre Zuneigung mitzuteilen. Betagtere unter uns erinnerten sich intensiver an schöne alte Zeiten, weil viele zwischen Wiesen und Feldern aufgewachsen sind. Die Hausbesitzer hätten kleinere Kosten, weil die Wiesen nur zweimal abgemäht werden müssen und die Mieter hätten noch mehr Ruhe, weil nicht fast täglich Rasenmähdmaschinen ratterten. Vielleicht könnte auch ein Biotop entstehen, wo Frösche ihr Abendkonzert abhalten.

Aber vermutlich träume nur ich von solchen altertümlichen Sachen. Oder ?

Alf. von Arx
Rüt mattstrasse 14



boschetti ag
Sanitär Heizung Küchen
5000 Aarau

BUERO UND WERKSTATT
WEIHERMATTSTRASSE 36.

064 / 24 37 46

GRUNDIG

Topmodell in Preis+Leistung

Super Color 8245

66 cm Spitzenklasse-Farbbild

16 Programme-DIREKTWAHL-Fernsteuerung – Automatischer Sendersuchlauf – Optimal-Automatic – Erstklassige Tonqualität durch Quasi-Parallelton-Verfahren – 15 Watt Tonteil – Total netzgetrenntes SM-Sicherheitschassis für lange Lebensdauer – Nur 110 Watt Leistungsaufnahme – Universalschacht für Tele-Spiele und Videotext

Preis
Preis inkl. Lieferung nur **Fr. 2198.-**
1 Jahr Vollgarantie

Lassen Sie sich dieses Modell vorführen!

Ihr Fachgeschäft in der **Telli**



GYTRONIC AG
5000 AARAU

Guyerweg 1 Telli
Industrielle Elektronik

Radio · TV · Hi-Fi

064 22 50 31

Die gute Idee!

Wohnstrassenmachten

Leider können wir Ihnen nicht, wie in der Telli-Post vom April 1981 angekündigt, viel Neues von unserer Wohnstrasse berichten. Laut Auskunft des Stadtplanungsamtes sind die beiden Projekte "Obere Telli 1. Etappe" und "Jurastrasse" nach wie vor in Bearbeitung. Die Vorlage an den Stadtrat soll nun aber bald fertig sein und wir dürfen erwarten, dass sie beim Erscheinen dieser Telli-Post beim Stadtrat vorliegt und trotz der "Saure-Gurke-Zeit" gelegentlich beraten wird.

Die Anwohnergruppe

EINE GETRÄNKEHANDLUNG IN IHRER NÄHE !

E.NIL - Getränke AG, Neumattstrasse 29
5004 AARAU / im Gebäude der Fa. Hangartner AG

MINERALWASSER - SÜESSGETRÄENKE - OBST u. TRAUBENSÄEFTE
und das bekannte, wohlschmeckende EICHHOF-BIER aus der
Innerschweiz.

Hauslieferdienst jeden Mittwoch - Nachmittag

RAMPENVERKAUF ganz besonders preisgünstig:

MONTAG - FREITAG	von 07.30 - 12.00 Uhr
	13.30 - 18.00 Uhr
SAMSTAG	08.00 - 12.00 Uhr

Jeden Monat AKTIONSANGEBOTE !

Ihre Bestellungen nehmen gerne entgegen:
H. und B. EGGER, Tel. 064 22 23 07/08



LAUSCHEN, SINGEN, KLINGEN UND BEWEGEN

im grossen Saal des
Gemeinschaftszentrums

Rhythmisch musikalische Früherziehung mit Kindern von 4 - 5 - und 6 Jahren

Kursdauer: 1 Jahr, 1 Stunde pro Woche am Montag, Dienstag,
Donnerstag oder Freitag, je nach Wahl

Auskunft und Leitung: Frau Beatrice BURGER-SPESSCHA,
Laurenzenvorstadt 63, 5000 Aarau
Tel. : 22 45 77

OSKI SCHRANER - ECKE

Die Sache mit den Bündten

Da sollen nun also all die schönen Salathäupter, die farbenprächtigen Blumen, die sattroten Tomaten, die Kartoffeln, Kohlrüben, Gurken und Karotten, die Erd-, Him- und Brombeeren und was sonst noch alles gedeiht auf den Bündten am Gyrixweg, das alles soll unter hartem grauschwarzem Asphalt verschwinden. Der in x Jahren vielleicht oder auch gar nie Telliprimarschülern als Pausenplatz dienen soll. So plant es die Stadt. Empörung rundum über diesen verwegenen Plan. Wer möchte auch schon den Blick auf fleissige Bündtiker, die da im Schweisse ihres Angesichtes ihrem Hobby frönen, mit dem Blick auf kahlen Asphalt tauschen. Doch halt, so kahl dürfte dieser wohl kaum lange bleiben. Bunte Tupfen parkierter Autos würden ihn sicher in Bälde schmücken. Aber das wäre fürwahr kein vollwertiger Ersatz für den Bündtenanblick. Das fehlte gerade noch, nach der Tellistrassenrennbahn mit sichtlich steigendem Verkehrsaufkommen auch noch ein Open-air-Sammelplatz für den ruhenden Verkehr. Hol's der Kuckuck. Ideen haben die Leute. Fast so gut wie jene, die dem Asphalttod geweihten Bündten nach hinten zu verlegen, zwischen die Wohnzeilen A, B und C. Gewiss, das hätte auch seine Vorteile. So müssten nicht mehr derart ausgedehnte Rasenflächen mit solcher Regelmässigkeit gemäht werden. Was allerdings auch dann nicht nötig wäre, wenn nicht Rasen, sondern eine gewöhnliche Wiese mit vielen Blumen und einigen Apfelbäumen die grosszügige Grossflächigkeit verschönte. Und trotzdem, Bündten im hügeligen Gelände zwischen den Betonriesen? Eine Idee zu heisser Sommerzeit. Mehr wohl kaum.

Oski

Veranstaltungen im Gemeinschaftszentrum

Die Jassgruppe Gemeinschaftszentrum trifft sich regelmässig an folgenden Tagen:

Mittwoch-Abend 19.30 - 23.00 Uhr
Freitag-Nachmittag 14.30 - 18.00 Uhr

Die Jassgruppe ist für alle offen die gerne ein paar fröhliche und gemütliche Stunden in der Gemeinschaft verbringen möchten. Jedermann ist herzlich willkommen.

Folgende Daten sollten sich alle tanzfreudigen Senioren und Seniorinnen notieren:

Dienstag, 8.Sept.81 19.30 Uhr
Dienstag, 22.Sept.81 19.30 Uhr

Uebrigens: auch jüngere, tanzbegeisterte Damen und Herren sind an diesen Abenden herzlich willkommen.

Hinweis

Das GEMEINSCHAFTSZENTRUM TELLI bleibt vom
11. Juli 1981 - 11. August 1981

wegen Betriebsferien geschlossen.

SCHUHE SCHUHE
SCHUHE SCHUHE
SCHUHE SCHUHE
SCHUHE SCHUHE
SCHUHE SCHUHE
SCHUHE in grosser Auswahl zu günstigen Preisen!

Schuhgros Aarau
Einkaufszentrum Tel.

EXPRESS-VERSAND
Heizmann
für Auto und Industrie
Aarau
Tel. 064 24 34 24

29 Geschäfte unter einem Dach.

Veranstaltungen

Heissluftballon-Fahrten zu gewinnen! Vom Donnerstag, 30.7. bis Samstag, 1.8. beim CARDINAL-Degustations-Stand in der Mall.

Samstag, 1. August: Die Telli-Geschäfte haben von 08.00 bis 16.00 Uhr geöffnet.

Riesenspass für alle Kinder: Vom Dienstag, 18.8. bis Samstag, 29.8. können Kinder von 3 - 10 Jahren auf Schiffelein in einem grossen Wasserbassin Kapitän spielen!

Glücks-Stunden: Am Donnerstag, 27.8. von 18 bis 21 Uhr schonen 7 Telli-Geschäfte Ihr Portemonnaie. Je mehr Sie kaufen desto grösser ist Ihr Gewinn!

Grosser Einzelstück-Markt am Samstag, 29.8. mit günstigen Tiefpreis-Angeboten einiger Telli-Geschäfte: Hemden, Hosen, Pullis, Jacken, Schuhe etc. etc. zu stark reduzierten Preisen.

Telli Einkaufszentrum
Aarau

Allg. Aarg. Ersparniskasse • ABM • Blumenboutique Bellefleur • Cafeteria/ Dancing Belmondo
Coop-Center • Coop-Discount • Chemisch Reinigung • Chäslaube • Dipl. Ing. Fust AG • Express-
Service-Center • Favor Mode • Ferri's Mode • Fischer Coiffure • Hettler Electric • Hotelplan •
Kiosk Kabag • Leutwyler Herrenmode • Music-Wunderlin • Papeterie Tintefässli • Rediffusion •
PTT • Schnellfoto • Schuhgros • Telli-Drogerie • Restaurant Telli • Telli-Sport • Telli-Tankstelle •
Telli-Beck • Vögele Schuhe